

DELBÁCSKA

Budapest

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Novisad, Trg Oslobođenja 3. szám. (Wagner palota.) Telefonszám: 187, éjjel 488. Sörgöncim: „Délbácska”, Novisad

NOVISAD, 1926. OKTÓBER 5.

KEDD

Előfizetési ára: egy hóra 40, három hóra 120, félévre 240 és egész évre 480 dinár. Egyes szám ára hétköznap 150 dinár, vasárnaponként 2 dinár

Magyar gondok.

A politikai szünidő a nyár végével lejárt. A pártéletben mindenütt nagy elevenség mutatkozik. Minden párt a közeledő parlament megnyitásával foglalkozik és a napi sajtó sejtetni iparkodik az egyes pártok felfogását és taktikai készülődését. Ne hogy azt gondoljuk, hogy ez a politikai szünidő azért a legteljesbb téltenségben telt el, mert az eredmények azt mutatják, hogy jól meggondolt és megépített politikai koncepciók megvalósulásait tüzték maguk elé.

Minden párt addig tudja magát a közélet küzdőterén fenntartani, még vezérei a nép akaratából merítik működési alapjukat. Ezt a szünidő alatt megtartott kisebb pártgyűlések és nagyobb kerületi gyűléseken elhangzott beszédek mutatják. Ugy a nagy kormányzó pártok, melyekben a belső viszály tüztét kell oltogatni, a szakadás, a széthúzás szellemét kell ismét egységgé alakítani, mint a kispártok, amelyek a kormányzópártok taktikai huzását, a párt programjának kiszélesítését és kormányképessé alakítását tették megbeszélés tárgyává, élénk lüktető mozgásban és munkában vannak.

A magyar párt, amelynek sorsdöntő szerepet jelölt ki a Gondviselés s az összes magyar kisebbségi erők egyesítését tette feladatául, vajjon megállja-e a helyzet magaslatán a helyét? Vajjon megvan-e a vezérekben a hajlam, az akarat, a lobogó lelkesedés és a higgadt megfontolás ezen hatalmas s történelmi program megszervezésére és aktív tételére. Sehol sem olyan tunya a magyar gondolat saját sorával szemben, mint a vajdasági magyarságban. A bő, áldásdus Kánaán a Bácska és Bánát a bőségeivel az anyagi jólét és a testi kívánságainak kielégítésében találta meg az élet feladatait és a politikai, kulturális megmozdulásokat csak fáradt érdeklődéssel kíséri.

Most azonban még itt a Kánaán földjén is gondterhes emberek élnek. A nehéz megélhetés, a pénzhiány, a munkaalkalom hiánya, a nagy adóterhek, melyek súlyukkal már a legerősebb embereket is lenyomják, az iskolai gondok, a gyermekek jövője iránti gondoskodás, az anyanyelvükért folytatott küzdelmek, már ma nem a jótáplált bőségben élő nyugodt lelkű emberek gondolkozásait tükrözi vissza, hanem a szegénység felé indulók hosszú táborának gondterhes arcát. Mindenkinek van panasa és senkisíncsen a kit a nagy gazdasági krízis ne érintene.

A magyar pártnak most csak egy elhatározó erélyes lépést kellene tennie és a magyarság egy táborban követné azokat, kik a nép akaratát, kívánságát megértették és nehéz helyzetében segítő kezet nyújtanának neki. A kiépítés gondolata már nem új, régen hangoztatom ezen a helyen, hogy alulról jelfelé kell kiépíteni azt az erős szálakkal összefűzött magyar lelki közösséget, amely minden magyar polgár lelkében régóta hő óhajts.

Tenni, dolgozni a magyar kisebbség érdekében szükséges és kötelesség. A magyar kisebbség megszervezése és a hasznos dolgozó polgárok egységesítése politikai életben, nem állam ellenes dolog hanem természetadta jogsőt az államra nézve, a nyugodt fejlődés szempontjából szükséges is.

Ha a polgárság megelégedett, és kívánságai teljesülnek, úgy az államnak csak még nagyobb hasznára vannak, mint így ha iránytű

nélkül bolyonganak a megem értett politika utvesztőjében.

A szünidő elmúlt; elég volt a pihenésből, munkára fel, dolgozni válvitve, kitarítón, ke-

ményen s egymást megértve, a nép akaratát érvényesítve a pártban. A vezetőknek csak ki kell nyugtaniok a segítő kezet és megértésre fognak találni a bánaturalta magyar lelkekben.

Pasics Nikola összeakarja hívni a radikálistpárt kongresszusát

Beogradból jelentik: Politikai körökben tegnap nagy feltűnést keltett Pasics nyilatkozata, mely szerint a legközelebbi időben össze akarja hívni a radikálistpárt kongresszusát. Pasics elhatározása különösen a radikálistpárt centrumában keltett nagy visszhangot, ahol az a vélemény alakult ki, hogy Pasics a főbizottságban nagy többséggel rendelkezik, miáltal a konszolidáció kérdése ismét háttérbe szorul. Valószínű, hogy ezek után a radikálistpárt kebelében újabb harcok várhatók, amelyek a párt-egyelem teljes felbomlásához fognak vezetni.

Tegnap délután ismét szóba került a Narodna Banka kormányzójának ügye. Nem fér

kétség hozzá, hogy a kormánynek joga van a Narodna Banka ügymeneteit ellenőrizni, ha azonban a kormányzói székre saját jelöltjét akarja ráoktroálni veszedelmes precedens támadhatna, amelynek alapján egy új kormány a történekre való hivatkozással felmenthetné a kormányzót. Ez pedig semmiesetre sem üdvös a Narodna Banka autonómiája szempontjából.

Politikai körökben különben tegnap egész nap élénken tárgyalták a beográdi rendőrség eljárását a csehszlovák képviselők fogadtatásán megjelenő njságírókkal szemben. Az Ujságíró Egyesület intervenciója a belügyminiszternél még nem járt eredménnyel.

Óriási vasuti szerencsétlenség Krajoval mellett

A bukaresti gyorsvonat beszaladt a temesvári személyvonatba Három kocsi pozdorjává tört — A halottak és a sebesültek számát még nem tudták megállapítani

Bukarestből jelentik: A Rador távirati ügynökség egy Krajovalból származó tudósítás alapján jelenti, hogy tegnap reggel a Krajoval mellett Contest-i állomáson óriási vasuti szerencsétlenség történt. A 103-as számú bukarest—turnseverini gyorsvonat összeütközött a a temesvár—bukaresti 130-as számú személyvonattal. Az összeütközés borzalmas arányai e pillanatban még nem ismeretesek, csak annyit lehetett megállapítani, hogy három utasokkal megtelt személykocsi pozdorjává tört.

A jelentések számos halottról és sebesültről adnak hírt, az áldozatok számát azonban még nem lehetett megállapítani. A krajovali ál-

lomásról a szerencsétlenség hírére azonnal egy segélyvonatot küldöttek Contestibe.

Az eddigi értesülések szerint a szerencsétlenség úgy történt, hogy a gyorsvonatnak, amely rendes időben indult Krajovalból, Izalnica állomáson kellett volna kereszteznie a személyvonatot.

A személyvonat azonban késett s így a keresztezés a contest-i állomáson történt meg, ahol azonban a gyorsvonat rendes körülmények közt nem áll meg. Hibás váltoállítás következtében a gyorsvonat az állomáson veszteglő személyvonat oldalába beszaladt és megtörtént a borzalmas szerencsétlenség.

Fényes ünnepek Asszisziben

A pápát külön legátus képviselte

Assziszli sz. Ferenc halálának kétszázados évfordulója alkalmából a „mezitlábos” szentet az egész világ lélekemelő ünnepek közt ünnepelte. A pápai delegátus Mery de Val bi-

boros volt. Fényes kísérettel a Porcinnkula kápolnába vonult, ahol a szentnek hódolatát fejezte ki. Ennek befejeztével a ferencrend generálisa tiszteigelt a pápai delegátus előtt.

Rakovszky magyar belügyminiszter lemondott

A M. T. I. jelentése szerint Rakovszky Iván dr. Magyarország belügyminisztere Bethlennek levélben bejelentette lemondását. A bel-

ügyminiszter már hosszabb idő óta óta betegen feküdt egy erdélyi szanatóriumban. A bejelentés nagy meglepetést keltett.

Stresseman német külügyminiszter Kölnben nagy beszédet mondott

Párisból jelentik: A francia sajtó idegesen várta a német választ Poincaré Bar-le Duc-i beszédére. A várvavárt válasz tegnap elhangzott. A francia sajtónak ez a beszéd nagy meglepetést okozott, mert eddig nem érintett kér-

dést mert felvetni és ez a háborus felelősség kérdése. A beszéd körül támadt sajtóvihar több napig fog érdekes anyagot szolgáltatni a külpolitikai tudósítóknak.

Utban a román-német közeledés felé

A Prágai Magyar Hírlap berlini tudósítója egy német sajtóügynökség által is megerősített szenzációs információkat közöl Románia és Németország jövő viszonyáról. A cikk elmondja, hogy Averescu genti találkozása Stressemannal

Németország és Románia gazdasági kooperálásról folytattak tárgyalásokat. Ugyanakkor felmerült a kérdés, hogy Románia a német pénzpiacra, vagy Németország segítségével Amerikában nagyobb államkölcönt szeretne felvenni.

A francia-német tárgyalások szenzációja

Jovanovics jugoszláv meghatalmazott miniszter nyilatkozata — Felvetődött keleti Svájc eszméje — Kisebbségek autonómiája

Bármennyire is akarják lecsökkenteni bizonyos körök a francia-német tárgyalásokat, lassan-lassan szenzációs dolgok kerülnek napvilágra.

A német és francia sajtó ugyan megcáfoltta azt a hírt, hogy a két miniszter Thoiryben új térképet rajzolt, de ennek dacára mégis tudni vélik a beavatottak, hogy Stresemann és Briand egy nagyon érdekes területi kérdésben egyeztek meg abban, hogy Ausztriát Németországhoz csatolják és Magyarország visszakapja Burgenlandot.

Ezen nyilatkozattal kapcsolatban egy jónevű svájci politikus kijelentette, hogy ő Közép-Európa konszolidációját csak úgy tudja elképzelni, hogy egy Keleti Svájc alakulna, hol a nemzetiségi területek bizonyos mértékig autonómiát kapnak, amihez azonban tiszta parlamentarizmus kell.

Jovanovics jugoszláv meghatalmazott miniszter nagyon megfontoltan adta az interjúját:

— Mi Magyarországgal már régen kerestük a megegyezés útjait és ezt az utat Hormányzó beszéde mutatta meg nekünk. Ez a nyilatkozat egy csapásra megváltoztatta a közvéleményt. Nagyon elégedetten fogadtuk, mert a mi politikánk a béke megőrzését tűzte ki célul. A legelső teendők, hogy Magyarországgal minden kérdést szabályozunk és igyekezzünk odahatni, hogy ez Magyarországnak minden szomszédjával, a kisantant többi államai is a legteljesebb mértékben sikerüljön. A béke kérdésére nemcsak Közép-Európa szempontjából lenne ez kedvező, hanem az általános béke szempontjából is.

A kisebbségek ügyéhez sem nekünk, sem Magyarországnak semmi köze, ez tisztán a Népszövetség dolga.

A miniszter ezen nyilatkozata csak megerősíti azt a nézetet, hogy a kisebbségi kérdés milyen fontos és azt legjobban úgy lehet megoldani, ha a kisebbségek megkapják az őket megillető jogokat.

A bánáti közlekedés rejtjelmeiből

Amikor máról-holnapra egyszerűen beszüntetik a vonatokat — Egyre rosszabb lesz a vasuti közlekedés a Vajdaságban

A háború után lassan, nagyon lassan kezdünk visszatérni a régi rendhez és meglehetősen sok idő telt el addig, amíg a vonatok legalább megközelítő pontossággal közlekedtek a Vajdaság területén. De aztán változtak az idők, amit meghagyott a nagy háború, azt elvitték az árvizek és az idő múlása. A Vajdaság területén az utóbbi hónapokban szinte hétről-hétre vált rosszabbá a közlekedés, amely különösen a Bánátban mutat fel olyan méreteket, amelyeket nehéz a nyugati államokban elképzelni. Hogy a Bácskában naponként egy-két órát késlekednek a vonatok, hogy Bogojevónál már hosszú idő óta nem megy a vonat, az senkinek fel sem tűnik, hiszen rendszerszerűen van és mindenkinek tudomása van róla. De nem így van a Bánátban, ahol a vasuti közlekedésnek olyan rejtjelmei vannak, amelyekben még a legviharoztatottabb vasuti szakember sem ismeri ki magát.

Alig egypár hete történt, hogy a szubotici vasutigazgatóság a Bánát területén beszüntetett vonatokat, amelyek azonban természetesen a menetrendben továbbra is szerepelnek. Hogy ezekre a vonatbeszüntetésekre miért került a sor, azt igazán nehéz megérteni, mivel a Bánátban nem pusztított sem az árvíz, sem pedig más természeti katasztrófa. Már

most ha valaki az ország más részeiből érkezik a Bánátba és a hivatalos vasuti menetrendre bizza magát, azt ugyancsak kínos csalódások érik. Egyedül a vasuti szakemberek tudják, melyik vonatokat szüntették be és ha valaki utazni akar az jól teszi, ha előzőleg az állomásfőnöknél megkérdezi, hogy megy-e ez vagy az a vonat.

Legújabbán egy igen fontos vonatot szüntették be, amely tízenegy óra után indul Becskerekéről, Dragutínovón van csatlakozása Szubotica felé és itt van további csatlakozása Noviszádra, illetőleg Zagrebba. Mivel Tomasevácnál a híd megrongálódott hivatalos helyen ezt a fontos vonatot egyszerűen beszüntették. Azóta nap nap után megörférik hogy az utasok éjfélü időben kénytelenek visszatérni Becskerekre a városba, mert csak az állomáson vehetik tudomásul hogy pont ez a legfontosabb vonat nem megy, míg a többiek a forgalomban maradtak.

A szubotici vasutigazgatóságnak kissé komolyabb súlyt kellene fektetni arra, hogy az utasokat kellő időben értesítse a vonatbeszüntetésekről, avagy ne szüntessen be legalább olyan vonatokat, amelyek az egész ország közlekedésében nagy szerepet játszanak.

Ünnepélyesen fogadták a külföldi utról vizatérő noviszádi repülőket

Hatalmas viharokkal kellett megküzdeniök a jugoszláv pilótáknak Mit mond az utról Hodjera, a repülőraj parancsnoka

A Délbácska vasárnapi számában jelentette, hogy a noviszádi repülőraj, amelynek szombaton kellett volna hazaérkeznie, a rossz atmoszferikus viszonyok miatt csak vasárnap érkehet vissza Noviszádra. A noviszádi repülő téren vasárnap délelőtt nagy néptömeg várta a repülőrajt, amely a legnehezebb időjárással dacolva tette meg útját Magyarországon, Csehszlovákián, Lengyelországon és Románián át hazájába.

A noviszádi repülőter felett vasárnap reggel nagy köd ülte meg a tájat, amely csak kilenc óra felé kezdett oszladozni. A repülőgépek pontos érkezéséről nem értesült a noviszádi repülőter s így természetes, hogy amikor kilenc óra után Noviszád felett megjelent a négy Breguet gép, a repülőterén valóságos versenyfutás keletkezett. A repülőgépek többször körülrepülték a várost, majd lassan leereszkedtek a noviszádi repülőterre, ahol ekkorra már összegyűlt az egész tisztakar, annak

parancsnoksága és nagyszámu közönség. A leszálló gépeket hangos éljenzéssel fogadták az egybegyűltek. Hodjera Szvetiszlav tartalékos alezredes, a repülőraj parancsnoka frissen ugrik ki a gépből és Szianojevics generálisnak jelenti:

— *Tábornok ur, a ránk bízott feladatot elvégeztük és négy repülőgéppel visszaérkeztünk!*

Megható jelenet következett ezután. A tábornok egyenként kezét fogott a pilótákkal és homlokocskáolta őket. Mindenki érezte a viztatértek boldogságát, de mindenkinek a tudatában volt az is, hogy az ötödik repülőgép nem érkezett így vissza, az ötödik gép pilótái, most már holtan fekszenek a noviszádi és beogradi temetőben.

A fáradt pilóták a fogadtatás után azonnal pihenni tértek. A repülőter parancsnoksága valamennyiöknek hosszabb szabadságot adott, hogy az izgalmas és fáradságos utat kipi-

henjék.

Hodjera alezredes a délután folyamán a Vreme munkatársának nyilatkozott a repülés részleteiről és ebből a nyilatkozatból közöljük az érdekesebb momentumokat.

— Szeptember huszonekettedikén reggel egyenként indultunk és átrepülve Magyarországot délben találkoztunk Bratislavában. Innen a délután folyamán indultunk Prágába, ahova két órai repülés után érkezünk meg. Az uton egy csehszlovák repülőraj kísért bennünket. Itt a kbéli repülőterén ünnepélyesen fogadtak bennünket. Este hét óra után indultunk Prágába, ahol egy napig tartózkodtunk és megtekintettük a város nevezetességeit.

A nagy tragédia reggelén már a kora hajnali órákban valamennyien a repülőterén voltunk és gondosan megvizsgáltuk a gépeket. A készülékek egy vonalban voltak egymás mellett felállítva és így vártuk az indulás pillanatát. Az adott jelre Jugovics alezredes és Njegován főhadnagy elsőnek indultak. A gép jobbra fordult hogy így mi utána fejlődhesünk és szabályos rendben repülhesünk. Nem messze tőlünk állt az a gép, amelyet Kosztrba kormányzott. Kosztrbának már előbb fel kellett volna szállnia és csodálatosan még később is a helyén volt. A többi pillanatok alatt játszódott le. Csak azt láttam, hogy Njegován, mikor észrevette az eléje kerülő csehszlovák gépet, azt formálisan át akarta ugrani. Csak néhány centiméter hiányzott, a csehszlovák gépnek még csak a hátsó része emelkedett fel. A következő pillanatban azonban a mi gépünk eltűnt. Azonnal jelt adtam Bajdaknak, mert láttam hogy szerencsétlenség történt és néhány kör után le is szálltunk. Lenn a csehszlovák repülőket értesítettek, hogy Njegován és Jugovics súlyosan megsebesültek. Nyomban a kórházba mentünk, ahol azonban már értesítettek a szomorú hírről, hogy parancsnokunk, Jugovics már meghalt. Njegován főhadnagy még élt, de eszméletlenül fektet. Sajnos, őt sem lehetett megmenteni az életnek és délután fél egykor meghalt. Bár fájt társaink elvesztése, tudtuk kötelességünket, de mivel közben már besötétedett, csak másnap reggel folytattuk utunkat.

Az ut további része igen nehéz volt. Állandóan nagy szelekkel, viharokkal kellett küzdenünk és különösen Lemberg környékén jutottunk nagy zivatarba. Ez így ment az egész uton csupán, az utolsó nap reggelén volt jó időnk és aránylag szélszélben tettük meg két óra alatt az utat Bukarestől Noviszádig.

Farkas József

Tegnap délután 4 órakor hosszú és kínos szenvedés után meghalt Farkas József, a „Farkas és Dürbeck” nyomdavidálmát társulajdonosa. Farkas halálával a noviszádi nyomdaipar egyik legtehetségesebb tagja tűnt el az élők sorából. Vasszorgalma és ambíciója által nemkülönben a nyomdaipar terén kifejtett működése folytán csakhamar a legelső nyomdák sorába emelte az eredetileg jelentéktelen üzletet, amely csakhamar virágzó vállalatná fejlődött. Itt állítják elő már több esztendő óta a „Délbácskát” is, amely szintén résztvesz a nyomdaipar gyászában.

Farkas József 1914-ben jött Noviszádra, ahol mint tisztviselő helyezkedett el a Munkásbiztosító pénztárnál. A háború után, 1920-ban a Guttenberg nyomdával társult, majd később megállapította a Farkas és Dürbeck nyomdát, amelynek helyiségeit teljesen újjáépítette, részben pedig renováltatta. A noviszádi nyomdai munkaadók szövetsége alelnökévé választotta a szorgalmas nyomdatulajdonost, aki jelentékeny szerepet játszott a szövetség életében.

Farkas Józsefet régi betegség kínozta. Evék óta szenvedett leukemiában, amely a fehér vérszövetek túltengésében nyilvánul. Több ízben külföldi orvosprofesszoroknál keresett gyógyulást, de az orvosok már nem segíthettek rajta. Tegnap délután hosszú és kínos szenvedés után 40 éves korában meghalt. Felesége Mendelsohn Sarolta és Margit leánya gyászolják. Az elhunytat ma délután 3 órakor temetik.

A csehszlovák képviselők vasárnap délután átutaztak Noviszádon

A város ünnepélyes fogadtatásban részesítette a vendégeket

Vasárnap délután fél 6 órakor robogott be a noviszádi vasúti állomásra a csehszlovák képviselők különvonata. A képviselőket, akik a jugoszláv parlamenti képviselők látogatására érkeztek Beogradba, a város ünnepélyes fogadtatásban részesítette. A vasúti állomás ünnepi köntöst öltött.

Az épület pompás virágdíszben és lobogó nemzeti zászlókkal várta a vendégeket. Fogadtatásukra megjelentek Milovanovics Milán dr. polgármester, Mihaldzsics Sztanoje főkapitány, Popovicki Pavle országgyűlési képviselő, Dokics hadtestparancsnok, Mitrovics és Dimitrijevic tábornokok, Csirics görög keleti próta, a noviszádi városi képviselőtestület tagjai, a városi tanács kiküldöttjei, az Orjuna helyszervezete, a cseh kolónia tagjai valamint az összes középiskolák növendékei.

Amikor a vonat berobogott, a katonai zenekar a himnuszt intonálta, a közönség pedig lelkes „Na zdar” kláttásokban tört ki. A virágokkal díszített különvonat utasai szemlátomást meghatva viszonyozták az üdvözlést és a fel-feltörő lelkesedést.

Elsőnek Klofác, a csehszlovák szenátus elnöke és Malipetr, a képviselőház elnöke szállt ki a vonatból. Milovanovics polgármester rövid beszédben üdvözölte a testvéri cseh nemzet képviselőit, majd Klofác válaszolt a beszédre. Beszédében kiemelte, hogy a két testvérnemzet egymásra van utalva s közösen viseli a győzelem gyümölcseit.

— Már amikor a határt átléptük — foly

tatta Klofác — a szívünk hevesebben dobogott, amikor a szláv nyelvet hallottuk, amely immár felváltotta a magyar rezsim szomorú emlékeit. Nincs már Szabadka és Ujvidék, hanem Szubotica és Noviszád. Elmultak azok az idők, amikor a vasúti pénztáraknál a jegykérő szlávot azzal utasították el, hogy „Nem tudom”. Most szabadok vagyunk! A jugoszlávok itt lent a délen s mi ott fent északon. A csehszlovák nemzet a legnagyobb hálaival emlékezik meg arról a magasztos fogadtatásról, amely az egész uton osztályrészül jutott nekünk. Na zdár!

Klofács beszéde után a katonazenekar a himnuszt játszotta, amelyet az egész közönség kalaplevéve hallgatott végig. Az Orjuna üdvözlése után Malipetr, a képviselőház elnöke köszönte meg a noviszádiak fogadtatását, majd a vonat a zenekar hangjai mellett háromnegyed 6 órakor kirobogott az állomásról.

A képviselők este fél 9 órakor érkeztek Beogradba, ahol lelkes fogadtatásban részesítették őket. A fogadtatásról a beográdi lapok nem közölnek részletes tudósítást, mert a beográdi rendőrség az újságírókat kizavarta a pályaudvar épületéből.

Az incidens óriási felűnést keltett Beogradban s mindenütt a legnagyobb elkeseredés hangján ijélik el a beográdi rendőrség érthetetlen eljárását.

A cseh képviselőket különben Szuboticán, Novivrbaszon, Pasicevón és Kiszácson is fogadták ünnepélyes keretek között.

A sabáci „Macsva” futballjátékosai olyan botrányt csaptak Noviszádon, hogy a rendőrségnek kellett közbelépnie

A „győzelmi mámor” annyira a fejükbe szállt, hogy autójukkal indián üvöltés kíséretében végigszáguldottak az uccán és veszélyeztették a korzó forgalmát. A katolikus templom előtt majdnem elgázoltak egy embert — A rendőrökkel is szembeszálltak — A főkolompós Pribicevics Szvetozár magántitkáráként mutatkozott be

Vasárnap a sabáci „Macsva” csapata mérkőzött Noviszádon az OSKV. csapatával. A meccset, mint ezt lapunk más helyén közöljük a sabáciak nyerték s ezt a kivételes alkalmat arra használták fel, hogy a mérkőzés után olyan riblilit csapjanak Noviszád főuccáján, hogy a rendőrségnek kellett közbelépnie.

A botrányos jelenetekről következő tudósításunk számol be:

A Macsva—OSKV mérkőzésre Sabácról több „drukker” érkezett Noviszádra. A drukkerok egyik csoportja már délelőtt autón érkezett a városba s miután a sabáci mentalitás szerint, hazafiaknál nem kell vámpénzt fizetni, a városi vámszedőhelyeken egyszerűen átrobogtak, anélkül, hogy az előírt összeget lefizették volna. Amikor a vámszedő közegek fel akarták jegyezni az automobil számát, legnagyobb meglepetésükre észrevették, hogy a sabáci autó szám és jelzés nélkül robogott be a városba. Erről azután nyomban értesítették a rendőrséget, amely nyomban feltartóztatta az autót és behajtatta a városházára. A sabáci patriotáknak nem tetszett a rendőrség eljárása, miért is elkeseredetten fakadtak ki Malencsics Rodoljub és Radosevics kapitány ellen.

— Nálunk Szerbiában nem törődnek az ilyen csekélységekkel — mondták. Utóvégre szabad és független országban élünk s tiltakozunk a rendőrség eljárása ellen.

— Éppen azért mert szabad és független államban élünk — válaszolta a kapitány, kell hogy a rendet betartsuk. Csak nem képzelik, hogy számjelzés nélkül roboghatnak Noviszádon végig?

— Miért nem? — vetette közbe az egyik. Engem az egész országban ismernek s a radikális párt oszlopos tagja vagyok. Tessék kiadni az autót.

A rendőrség azonban nem honorálta a

sabáci radikálisok követelését s akkor adta ki a lefoglalt autót, amikor a nagyhangu urak lefizették a kiszabott büntetést.

Egyben azzal engedték őket utnak, hogy az autót Noviszádon nem használhatják s csak hazautazóban vehetik megint igénybe. A mérkőzés után a sabáciak autója megint feltűnt a főuccán s melléje csatlakozott egy noviszádi autótaxi, amelyet Veljkovics András soffőr vezetett. A két autóra vagy harminc sabáci kapaszkodott fel s még a lépcsőhágon is úgy lögtak rajta, mint a szőlőfűrtők. A győzelmi mámortól ittas fiatal emberek erre valószínű versenyfutást rendeztek a városon keresztül. Az egész uton torkaszakadtukból ordítottak, abugoltak, lármáztak és üvöltöttek s mire a Wilson térre értek egy szellemes fiatal ember falécekből egy keresztet tákolt össze, melyre a következő sorokat írta:

Itt nyugszik a
Vojvodina futball-
csapata, amely ma délután
a Karagyorgye pályán
jobblétre szenderült.

Az izléstelen tréfa és a fiatal emberek illetlen viselkedése nagy felháborodást keltett a korzó közönsége között. A sabáciak azonban nem törődtek a közönség felháborodásával. Tovább hajtottak és a katolikus templom előtt majdnem elgázoltak egy járókelőt. Amikor a közönség tiltakozott a sabáciak vandalizmusa ellen, a fiatal emberek a legválogatottabb sabáci kifejezésekkel illették a közönséget. Végre azonban a rendőrség is megelégette a renitens futballisták viselkedését s autóstól együtt bektsérte őket a rendőrségre. A botrány főkolompósa Popovics Ilija néven mutatkozott be.

— Pribicevics Szvetozár személyi titkár-vagyok — mondták. Velem ugyan nem baba rálnak ki az urak!

Egy másik sabáci pedig a következőket mondotta:

— Én Pavlovics tábornok fia vagyok. Majd még találkozunk Philippinél!

A klasszikus tengeri csatára való hivatkozás azonban nem riasztotta meg a rendőrséget, amely Popovics Iliját 120 és Veljkovics Andrija soffőrt 200 dinár pénzbüntetéssel sújtotta, majd erélyes formában tudtál adta a sabáciaknak, hogy most már mielőbb „pucoljanak” Noviszádról, ahol a közönség és a forgalmi szabályrendeletek nem tűrik a sabáci fogalmak szerint értelmezett hejehuját.

Vasárnap zajlott le a noviszádi zenenap

Nagy zenematinét rendeztek a Nemzeti Színházban a magyar dalárdák közreműködésével

Vasárnap kezdődött Noviszádon a jugoszláv dalegyesületek szövetségének kongresszusa, amelyen 180 dalegyesület képviselőjében 80 kiküldött jelent meg.

A kongresszus résztvevői vasárnap reggel kivonultak az Uspenszka temetőbe, ahol megkoszorúzták Baics Ivó noviszádi zeneszerző sírját, majd Runjanin Josip, a horvát himnusz zeneszerzőjének sírjára helyeztek koszort.

Délelőtt 9 órakor Csirics Irenej görög keleti püspök a „Matica” helyiségeiben megnyitotta a kongresszust és hosszabb beszédben méltatta a dalárdák kulturális feladatát. Javaslata a kongresszus elnökévé dr. Novák Viktor beográdi egyetemi tanárt, alelnökké dr. Hadzsi Koszta, a noviszádi zeneegylet elnökét, titkárrá pedig Manojlovics Koszta beográdi zeneszerzőt választották meg.

A kongresszus után a Nemzeti Színházban matinét rendeztek az összes noviszádi dalegyesületek közreműködésével. A zeneegylet zenekara Vitaliani Róbert vezénylete mellett előadta Grieg „Hódolati indulóját” kitűnő művészi stílusérzékkel totmácsolva a hatalmas zenéi alkotás szépségeit. Azután a református egyházi dalegylet vegyeskara magyar népdalokat énekelt, a „Neven” kitűnő együttese pedig egy pompás dalmáciai egyveleget adott elő. A „Frohsinn” vegyeskara indiszpozícióval küzdött, viszont a noviszádi egyesült magyar dalegyesületek férfikara szindus harmoniával adta elő a „Falu végén kurta kocsmá”-t, nagy tapsot aratva a művészi produkcióért. A műsort a zeneegylet és az énekkar Händel „Alleluja” című oratóriumával zárta le.

Déután folytatták a kongresszus tárgyalásait, este pedig táncestély volt a Szloboda nagytermében.

A legjobb minőségű

rózsa burgonya

a legolcsóbb árban kapható.

Gausz János

Novi Sad, Futoski put 66. — Telefon 534.

NAGYFEJEŐ KÉZIMUNKA ÜZLETE ::
NOVISAD, JEVREJSKA U. 9. SZ.

Előnyomda. Kézi és géphímző terem. Gomb-áthuzás. Nagy választék a legújabb függöny, Storr, miljö, futó, ágyterítő és ágygarnitúrák, fehérnemű és a legdivatosabb ruhaminták előnyomtatása és hímzése, kézi és gépszur túllhímzés, endlizés, diszpárna montírozás és **perzsa szőnyeg** nyírása (stuccolás.) Sport zászlók készítése. Teljes kelengyék készítése hozott anyagból is. Nagy választék **kézi klóplli csipkékben** és kézimunka kellékekben.

Jutányos árak!

Pontos kiszolgálás!

Hirdessen a

Délbácskában!

HIREK

**Mire valók a novisadi uccasarkok?
avagy
Ne tessék mindjárt rosszra gondolni!**

A novisadi uccasarkokat bizonyára csak arra teremtette az Isten, hogy ott gyűjtőurnákat helyezzenek el. Már hónapok óta egyebet se látok az uccán, csak urnákat, kis kecses, rövid és hosszonyaku, csupasz és tölcserformájú perselyeket, ahová az emberek a mellette álló csinos, csinosabb, legcsinosabb, esetleg csunya, csunyább és legcsunyább hölgyek unszolására beleraknak egy bizonyos összeget, amelynek ellenében a gomblyukba tűzhetjük a lefizetés igazolására szolgáló papírszeletkét. Ez az ugynevezett „passzpartu”, amellyel aztán bátran végigmehetünk az uccán, senki sem fog megszólítani tőbbé.

Nagyon sok ilyen passzpartus embereket látni most az uccán, aminek természetes következtetése, hogy sok perselyt is látni az uccasarkokon. A jó ég tudja, milyen célokra is gyűjtenek az ismeretlen hölgyek. Én már szinte félve dugom ki a fejemet reggel, ha kilépek a kapun. A végzet arra kárhoztatott, hogy sok uccasarkon kell végigmennem s miután Novisadnak sok utcája, sok háza és sok uccasarka van, mi sebb természetesebb, hogy a perselyek már messziről vigyorognak reám. Ha menekülni próbálok és az ucca másik oldalára rohanok, bumsztli, megint csak egy uccasarkba ütöm az orromat. Megrémülve visszagerom, de a sarok nem azért sarok, hogy ne a sarkomon maradjon. A Palma kacsusarok kutyaugumi ahhoz, amennyibe már a sarokperselyek kerülnek. Novisadon mindenki gyűjt. A levitézlett gázfejlesztők seprőnyelő magasfeszültségű rokkantegysülétől kezdve egészen a mamák erkölcsi védekezésére alakult szoptatás dajkamések intézményesen biztosított közzagadát nevelő milimári egyesületéig. Mindenki gyűjt. Nagyok, kicsinyek, öregek, vének, fiatalok, urak, hölgyek, férfiak, gyerekek, prütykők és csecsemők. Ma a tüsszentő kövérsoványok érdekében, holnap az indiai fecskék tanulmányozására kiküldött cupringerek gyarapítására. Ha ellépek és nem adok, boszorkányos ügyességgel fogják meg a frakkom csücskét, s ha mégsem adok, gunyos vigyorgással végignézegetnek vagy pofonvágnak.

Én vagyok tudniillik a perselyalany. Eddig csak adóalanyok voltak, most már perselyalanyok is vannak. Ha elmegyek mellettük, szinte végigtapogatnak szemükkel; belemásznak bugyellárisomba és belecsimpaszkodnak üres zsebeimbe. Mit lehessen tenni? Csak egy mód van rá, hogy meneküljek. Legközelebbe odaállok az uccasarkokra, beállok pers lynek, beiratkozom a csecsemővédő anyósegysületbe és megveszem az összes novisadi uccasarkokat, azután odaállok a sarokra — gyűjteni! K. A.

1926. Október 5. Kedd

Római katolikus: *Placid vt.* Protestáns: *Aurél.* Görög keleti: *(Szep 21.) Főke.* A Nap kel reggel 6 óra 3 perckor, nyugszik 17 óra 37 perckor. A Hold kel 4 óra 10 perckor, nyugszik 16 óra 29 perckor. Nemzeti Színház: Cigányszerelem. Apolló mozi: Bécs könnye és mosolya.

Időjárás: (A petrovaradini katonai meteorológiai állomás jelentése). Az időjárás állandósul. A szelek gyengék maradnak, derült égbolttal, reggeli köddel. A hőmérséklet némi súlyedése várható.

Időjárás: Csendes, derült idő, reggeli köddel. Hőmérséklet 8—22 fokig.

— **Egyházi hír.** Gózon István szentai prépostplébános 3-án éjjel elhunyt.

— **A beltéri Kath. Kőr,** ma este 6 óraker választmányi ülést tart.

— **Elveszett** vasárnap este a Maszarikova uccában egy fekete selyem ritikül kasszalkulcsokkal és rózsafüzérel. A becsületes megtaláló, jutalom ellenében adja le a szerkesztőségben.

— **Nagyszerűen fog mulatni a „Drótostói” előadásán október 6-án.**

— **Részezen hajtott autót.** A rendőrség tegnap délelőtt előállította Wagner János sofőrt, aki tökrészen állapotban autóján végigrobogott Noviszád uccán. A sofőr ellen megindították az eljárást.

— **Charlston töltött bonbon a legjobb!!!**

— **Autókaramból a Futaki uton.** Vasárnap este 11 óraker Morgenstern Tibor, a „Produktiva” tisztviselője Bresslauer Sándor társaságában autóján a Safarikova uccán robogott végig. Amikor az autó a Futaki utra fordult, a Jevrejska ucca felől a Noviszádi—Petrováci autóbusszal haladt el mellettük. Morgenstern az autót szabályellenesen balra fordította s ebben a pillanatban összeütközött az autóbusszal. Az autó a karambol következtében erősen megsérült, a bennülőknél azonban nem történt semmi bajuk. A forgalmi rendőrség Morgenstern Tibort szabályellenes hajtás miatt 2 napi elzárásra és 200 dinár pénzbüntetésre ítélte. A megrongált autó a „Rekord” vállalat tulajdona.

— **Ha még nem látta, úgy feltétlenül nézze meg Klemencsics Klemenszt a zsidó Pfefferkorn szerepében október 6-án a „Szlobodában”.**

— **Mükedvelő előadás Novi-Vrbáson.** A szubotocai magyar műkedvelők gárdája vasárnap este Vrbáson előadta a „Cseregyerek” című operettet, kevés erkölcsi és kevés anyagi haszonnal. A vrbászi közönség jobbhoz van szokva, semminthogy ily készüléttel lehessen előtte színpadra lépni. A darab prózai részei kifogástalanul mentek, de az ének és zene számok minden jó hatást elrontottak.

— **A Duna-Tisza csatorna építési terve végleges formát öltött.** Budapestről jelentik: A Duna-Tisza csatorna megépítése ügyében Szapáry László gróf volt londoni magyar követ egy a Rotschild Schröder pénzcsoport és a Rajna-Majna-Duna Társaság megbízottaitól alakult konzorcium képviselőit tegnap végleges tervezetet nyújtott be a magyar kormányhoz. A nevezett pénzcsoport két-százmillió aranykoronával hajlandó kötelezettséget vállalni a csatorna megépítésére azzal a kikötéssel, hogy az építéshez szükséges gépeket legalább 75 millió aranykorona értékben a magyar iparvállalatoknál rendelik meg és ragaszkodik ahhoz, hogy a munkálatoknál kizárólag magyar munkásokat foglalkoztatnak. A terv szerint a Duna-Harasztnál a Dunából kiinduló és Csongrádon a Tiszába torkoló csatornából Szeged irányában egy hajózható öntözőcsatorna ágazna ki. Ez a kiágazó csatorna nagában is több mint százezer holdnyi területnek fokozná jelentékenyen a termőképességét. A magyar kormány elé benyújtott terv fölötti döntés elé legnagyobb érdeklődéssel néznek magyar gazdasági körökben.

Eladó egy rövid zongora

esetleg elcserélném egy pianinóval. Érdeklődni lehet:

Rosenberg Hermann táncmesternél,
Krajja Petra ul. 13.

— **Pénzhamisítók a noviszádi törvényszék előtt.** A noviszádi törvényszék büntető tanácsa tegnap vonta felelősségre Alay Jakabné, Küchler István, Mestyán Gyula és Kuti József szubotocai lakosokat, akiket az ügyészség azzal vádol, hogy 1920-ban hamisított osztrák-magyar bankjegyeket hoztak forgalomba. A tegnapi tárgyalást azonban a bizonyítás kiegészítése végett elhalasztották.

— **Klemencsics Klemensz jutalomjátéka október 6-án a „Szlobodában”.**

— **Megsértette a csendőröket.** A noviszádi törvényszék büntető tanácsa tegnap tárgyalta Szabó Gyula novifutaki uradalmi ménes vezetőjének bűnügyét, akl 1922. november 2-án megsértette a sztarifutaki csendőri kirendeltséget. A törvényszék felmentette a vádlottat.

— **Amerikai árvízsegély Apatinnak.** Apatinból jelentik: Az amerikai Saint-Louisban élő Apatinból kivándoroltak a napokban 380 dollárt küldtek Apatinba egy levél kíséretében. A levélben azt írták, hogy bár nagyon nehéz körülmények között élnek és kevés alkalom van keresetre, mégis küdenek segítséget árvíz-sújtotta szülőfalujuknak, mert az együttérzés szülőfalujukkal szemben még mindig erős mértékben él lelkükben.

— **A frankhamisítás a Kuria előtt.** Budapestről jelentik: A Kuria Ráth Zsigmond kuriai másodelnök elnökletével hétfőn kezdte tárgyalni a frankhamisítási bűnpert. A tárgyalást a Kuria legnagyobb termében tartják meg. A tárgyaláson sem Windischgrätz, sem pedig Nádossy nem jelennek meg, mert erre nem is kötelesek. Fel szólalási joga egyik vádlottnak sincs a kuriai tárgyaláson, hanem csak a védőügyvédek szólalhatnak fel.



— **Gruics Mila nagy sikere a „Két árva” című drámában.** A Nemzeti Színház archivumából kerülhetett elő a romantikus mázba bujtatott „Két árva”, amelynek különben csak nemrég volt a filmbemutatója Noviszádon. A porlepte antikvitás azonban nem vesztett faj-súlyából, mert a romantizmus a mai leromlott erkölcsű viszonyok mellett mindenkor szívnkhöz férközik, még akkor is, ha szégyeljük, hogy a naiv jelenetek tömkelegében sirva fakadunk egy-egy jól kiszámított érzelmek trükk fölött. A Nemzeti Színház kiváló drámai együttése nagy ambícióval készült a bemutatásra s a modern szellemben nevelt közönség olyan gyönyörűséget talált benne, hogy az előadás kezdetét potszékes és táblás ház hirdette. A drámai jelenetekben bővelkedő előadás egyik legkiemelkedőbb eseménye Gruics Mila, a színház naivájának első nagyobb szereplése. A fiatal művésznő lágy és simulékony tónusa szinte pasztellként alkalmazkodott az érzelmesség ki-tűnően pointírozott skáláin végig. Csupa üdeség és frissesség a megjelenése és csupa szív a játékmodora. A szemérvilágától megfosztott leány keserves összeroppanását, végvonaglását és lelki feltámadását ritkán láttuk olyan meg-lepően élethű formában kidomborítva, mint Gruics Mila alakításában, aki ezzel a szerepével művészi pályájának legragyogóbb sikerét aratta. A többiek is kivétel nélkül a színház legszebb estéire emlékeztető alakítást produkáltak. A közönség sokat könnyezett, sokat tapsolt és lelkesen ünnepelte a fiatal művésznőt. K. A.



Balokovics hegedűművész hangversenye a Nemzeti Színházban. Balokovics Zlatko világhírű horvát hegedűművész, aki nemrég tért vissza amerikai művészi körutjáról október 7-én tartja szenzációsnak ígérkező hangversenyét a „Nemzeti Színházban”. A hangverseny műsora a következő: 1. Wieniavszky: D moll hangverseny. (Allegro moderato. — Romanze. — Alla Zingarra. 2. Goldmark: Addagio. 3. Brahms: D-moll szonáta. 4. a) Dvorak: Szláv táncok, G dur. b) Balogh: Caprice antique. c) Manojlovics: Özevgyek tánca. d) Gardner: From the Camebrake. e) Sarassate: Cigánydalok. A hangverseny kezdete este fél 9 óraker. Jegyek már elővételben kaphatók.

Olvassa a Délbácskát!



Strogoff Mihály, a cár futárja
Az Apolló színház szenzációs bemutatója

A filmtechnika gigászi alkotása teszi nevezetessé az „Apolló” színház holnapi bemutatóját. Verne Gyula híres regénye elevenedik fel előttünk s mi, akik gyermekkorunkban mindjában élveztuk Strogoff Mihály vakmerő utazását és veszedelmes kalandjait, szinte lélekzefojtva lessük a darab pompás meséjét, idegfeszítő fordulatait, nagyszabású rendezését és a művészek páratlan játékát. Már a főpróbán alakult ki a sajtó képviselői előtt az a vélemény, hogy ilyen darabot még nem adtak Noviszádon. A „Balkán” film agilis igazgatójának köszönhetjük, hogy Európa összes világvárosaival egyidejűleg Noviszádon is színrekerülhet a filmtechnika legcsodásabb alkotása; de minden elismerésünk Szikla Emil igazgatóé is, aki nem kímélve anyagi áldozatot hozzájárult az előadás lehetőségéhez s ezzel minden tekintetben beváltotta művészi programjának első s a mozi fennállása óta talán legnagyobb sikerét.

A darab két hatalmas részben és 13 felvonásban pereg le előttünk. A főszerepekben két ragyogó tehetség mutatkozik be: Ivan Mosjuhín és Natália Kovanko. Nem tudjuk, kit csodáljuk jobban; a pompás orosz színészt, aki páratlan, művészi kvalitású alakításával ejti bámulatba a közönséget, vagy a bájos, szépségének teljes pompájában ragyogó partnernőjét, aki felednetlenül alakítást produkál. Külön fejezet illeti azonban a csodás rendezést, színpompás összehatásaival, tömegfelvonulásaival és pazar kiállításával. Turzsanszki rendező világsikernek könyvelheti el Verne Gyula dramatizálásának remekművét s kötve hisszük, hogy a francia filmgyártás valaha is hasonló eredményt produkálhatott. A darab osztatlan sikeréhez azonban a többi szereplők is hozzájárulnak, akik kivétel nélkül művészetük legjavát nyújtják, nevezetesen Gojodorov Emil, aki II. Sándor cár szerepében élethű maszkjával frappiroz, Gabriel de Gravone és Henri Debain, akik az egymásra féltékeny újságírók pompás karikatúrájával óriási derűtséget keltenek végül Sakatuni herceg, aki az áruló Ogareff szerepében tűndököl.

A darab meséje olyan érdekesítő és változatos, hogy tartalmát csak megközelíthető pontosságai adhatjuk vissza.

1859-ben egy ragyogó bái éjszakán a cári palotába nyugtalanító hírek érkeztek a végtelen sibiriai síkságról. Egy néhány tatár törzs felázadt, Ivan Ogaroff lefokozott volt cári ezredes vezetésével és már Irkutsk és Omsk között meg is szakadt az összeköttetés. A cár futárt küld fivéréhez Szibíria helytartójához, Strogoff Mihály gárdakapitány személyében.

Strogoff Mihály fontos kiküldetésében álneven, mint Korpanoff kereskedő másnap már el is indult felelősségteljes útjára. Két újságíró kívül együtt utazott vele Nadja Feodorova is egy száműzött tiszt leánya aki atyját akarta felkeresni.

A határon csak úgy tudott átjutni, hogy Strogoff Mihály hugaként szerepeltette a határőrök előtt.

Nisni Novgorodig vasuton utaztak majd onnan hajón folytatták útjukat.

Az Urali hegyláncolatát csakhamar a sibiriai síkság váltotta fel, ahol aztán kocsival vonultak tovább. Rettenetes zivatar érte őket utol majd egy még rettenetesebb medve-támadás „veszélyeztette életüket”. Az egyik posta állomáson Strogoff egy tiszttel szóváltásba elegyedett aki korbácsával rásújt a futár arcába. Hazájáért ezt is elszenvet a büszke gárdatiszt, aki némán türi az inzultust. Egy folyón való átkelésük közben egy tatár járőr megtámadta őket. Strogoff megsebesült — Nadja fogságba esett.

Közben áll a harc a lázadók és a cári hadsereg között, a tatárok tülerővel csakhamar Omskot is elfoglalták. Strogoff gyógyultan ugyancsak idevetődik s fájdalommal látja övének veszteségét.

Nadja is kiszabadul fogságából és véletlenül Strogoff anyjához kerül aki sebesülteket ápol házában. Strogoff akinek titkolnia kell kilétét el akarja kerülni anyját az azonban felismeri őt.

— Tévedés asszonyom — modja Strogoff — a feléje siető anyjának én Karpanoff kereskedő vagyok és nem fedí fel kilétét anyja előtt sem.

Ogareffnak a lázadónak kémjei azonban elfogják Strogoffot miután előzőleg anyját és Nadját tuszul viszik magukkal. Ogareff kegyetlen meg akarja vakítani a cár futárját mielőtt a mongol tábor tumbolva, ünnepli győzelmét. Strogoff anyja és Nadja elájulnak a rettenetes látványra míg a pokoli kinok közepette is megbízására gondol Végtelen viszontagságok közepette Strogoff Nadjával az épen ostromlott Irkutskba kerülnek, ahol Ogareff jelentkezett a Strogofftól elvett levéllel futárként. — A helytartó palotájában rettenetes viadal támadt Ogareff és Strogoff között, amelynek hevében is izgalmaiban Strogoff visszaszerzi szemévilágát — az áruló ezredes pedig elesik.

A vezérüket vesztett tatárokat azután már könnyen győzte le a cári hadsereg.

Strogoff teljesítette a cár parancsát — visszatért Moszkvába és ott a Kremlben megérdemelt ünnepeltetés közepette esküdtött örök hűséget Nadjának, aki végtelen szenvedéseinek hű osztályrészese volt.

Az Apolló színház hat napon keresztül tartja műsorán a szenzációs ujdonságot. Az előadások kezdete 5 és fél 9 órakor, vasárnap pedig 3, 6 és 9 órakor.

SPORT

Macsva (Sabac)—OSKV 3:0 (1:0)

I. oszt. bajnoki. Bíró Ruzsics (Beograd)

A nagy érdeklődéssel várt mérkőzést mint az előrelátható volt a bajnokság nyílt favoritja a Macsva imponáló gólaránnyal nyerte meg. Az első 25 percben a mérkőzés teljesen nyílt volt. Míg az OSKV bírta a Macsva által dikálalt erős tempot. Az OSKV 2 tartalékkal erősen meghendikepelve állt ki e döntő mérkőzésre. A balbeknek Dudás helyére aki még nem kapta meg a játékjogát a bajnoki mérkőzésekre, a beállított Lyubnikovics nem vált be, a Macsva játékosai ügyesen kihasználták ezt a gyenge pontot az amugy is bizonytalanul dolgozó OSKV védelmében. Egyénileg az OSKV-ból csak Grgarov, Alexsics és a centerhalfot játszó Kricskov voltak megfelelőek. A Macsvából a két beck Vaszilics és Jovánovics I. amelyek nem volt nehéz feladata a puhán dolgozó OSKV csatársorral és a jobbösszekötő Cvetkovics míg le nem sántult. Az OSKV erélytelen támadásával kezdődik a mérkőzés, melynek irányítását a Macsva átveszi és már a 11. percben az OSKV védelem hibájából Suvajdzsics jobbszélső révén megszerzi a vezető gólt, pár percig az OSKV van frontban, a 30 percben Petrovicsot a tizenhatoson belül fautoiják a bíró 11-est itél, melyet Sevlcs mellé lö. A második féldőben a Macsva bírva a mérkőzés erős tramát a 10. percben szabadrugást rug a novisadi csapat ellen, mely labdát Jovánovics III Zsvics hibájából a góiba helyez. Néhány OSKV támadás, Kricskov lölé lö, a 35. percben a sabáci balszélső megszerzi csapatának a harmadik gólt és ezzel beállítja a végeredményt.

OSKV Ib—NAK ifj. 2:1 (1:1)

NAK Ib.—Kamenicai S. C. 7:2

ZsAK—T. T. C. 2:2 (0:1)

NAK—Odsaci S. C. 9:2 (2:2)

A NAK Hodságon szerepelt és a jóképességű OSC-vel mérkőzött. Az elsőféldő egyenrangú ellenfelek küzdelmét mutatta, azonban a NAK a második féldőben kitérően operáló csatársorával egymásután lötte a gólokat. A csatársor Schaffer, Lerch, Spiller, Paszt II. és Juhász összeállításban végre megtalálta az összhangot, mely a tavalyi bajnokság befejezése óta hiányzott a csapatban. Különösen a balszárny volt elsőrangú formában. A második féldőben Schaffer-Lerch által állandóan forszirozott lapos labdákkal teljesen kifusztották az OSC-ét. A gólokat rugták Lenci 4, Lerch 1, Paszt II. 2, Schaffer 1 és Juhász 1. A mérkőzést oly szép számú közönség nézte végig, hogy még a novisadi pályáknak is kasszanapot jelentene ha mérkőzésein ennyi közönség jelenne meg.

Budapest

Ferencváros—Ujpest 0:0

Vasas—Bástya 2:1

33 FC—KAC 0:0

III. kerület—Nemzeti 2:0

TŐZSDE

Október 4	Zürich zárlat	Beograd zárlat	Zagreb zárlat	Newyork zárlat
Beograd	914.50	—	—	177.—
Zürich	—	10.94	1094.25	1933.—
Newyork	517.3/s	56.48	56.55	—
London	2511.1/s	274.75	274.75	485.25
Páris	1455.—	156.—	159.50	281.—
Milano	9.50	213.50	212.50	377.—
Prága	1532.50	167.75	167.75	296.25
Berlin	—	13.48	13.46	—
Budapest	—	—	—	—
Brüsszel	1407.50	—	—	271.50
Bécs	—	795.—	—	—
Bukarest	272.50	29.—	—	—
Amsterdam	—	22.74	—	40.05
Szófia	—	—	—	—
Krisztiania	—	—	—	—
Szaioniki	—	—	—	—
Stockholm	—	—	—	—

1926 október 4., 20 óra

Buza

Szeptember	December	Tengeri	Szeptember	December
—	140 5/8	—	—	82 1/8
—	145.3	—	—	88 7/8

Irányzat: buza, tengeri szilárd (AVALA)

Novisadi terménytőzsde

1926 október 4. (Hivatalos jegyzések)

Buza, szokvány d. k. kötés 265 (200 mm), bácskai 75, 2 százalékos d. k. kötés 262.50 (200 mm), bácskai, 76—77, 2 százalékos Tisza r. k. kötés 270 (1000 mm), szerémi 75—76, 2 százalékos d. k. 260 (300 mm). Zab, szerémi Indijja paritás d. k. 137.50 (100 mm). Tengeri, bácskai öreg d.k. kötés 160 (200 mm). Buzalisz, szerémi nullás, d. k. kötés 435 (100 mm), szerémi nullás bázis d. k. kötés 425 (300 mm), bácskai 6. számú kenyér d. k. kötés 260 (200 mm), bácskai 7. számú kenyér d. k. kötés 165 (100 mm). Irányzat: változatlan.

Komló

1926. október 4

A vojvodinai komlótermelők szövetkezetének jeientése:

Az 1926-iki termésű komlóért a Vojvodinában a következő árakat fizetnek:

Elsőrendű áruért	10.000—11.000 D
Jóminőségű áruért	8.000—9.500 D
Középmínőségű áruért	7.000—8.000 D

Forgalom: vagonhiány miatt gyenge.

Irányzat: a vevők javára.

APOLLÓ október hó 5-én:

Bécs könnye és mosolya

Vidám történet a régi kedélyes bécsi lányokról 8 felv. — Főszereplő: Mädy Christians

Szerdától:

Strogoff Mihály

a cár futárja.

A szezon nagy attrakciója!

A DUNA VIZÁLLÁSA

Szeptember 18-án reggel	— —	245
Szeptember 19-én	— —	238
Szeptember 20-án	— —	231
Szeptember 21-én	— —	225
Szeptember 22-én	— —	220
Szeptember 23-án	— —	215
Szeptember 24-én	— —	210
Szeptember 25-én	— —	200
Szeptember 26-án	— —	191
Szeptember 27-én	— —	184
Szeptember 28-án	— —	175
Szeptember 29-én	— —	171
Szeptember 30-án	— —	168
Október 1-én reggel	— —	166
Október 2-án	— —	198
Október 3-án	— —	214
Október 4-én	— —	220

Küldje be előfizetését!

Tisztelettel felkérjük a vidéki, hátralékban levő előfizetőinket és viszonteladóinkat, hogy az egyidejűleg megküldött felszólításunkon felzett összeget forduló postával utalványozni sziveskedjenek, nehogy a lap további küldését kénytelenek legyünk beszüntetni. Teljes tisztelettel „Délbácska” kiadóhivatala.

A szerkesztésért és kiadásért ideiglenesen felel
ANDRÉE DEZSŐ

APRÓ HIRDETÉSEK

KIADÓ

3 uccai, egy udvari szobából álló IRODAHELYISÉG nagy raktárral azonnal kiadó Novisad legforgalmasabb utcájában. Felvilágosítással szolgál Kardos hirdetőiroda Novisad, Vilsonov trg 7.
1232-1-4

BUTOROZOTT UCCAI SZOBA külön bejárattal 1-2 személy részére okt. 15-re kiadó. Bővebbet Ustavka ucca 11. jobbra.
1234-1

IRODÁNAK, esetleg tisztább műhelynek helyisége azonnal kiadó. Bővebbet Ustavka ucca 11. jobbra.
1233-1

KIADÓ 1 kétszobas lakás konyha és éleskamrával. Október 20-án átvehető. Vojvoda Suplijska (Battyáni) ucca 5.
1238-1

Egy nagy 4 emeletes RAKTÁR és egy nagy PINCE igen olcsón kiadó. Kralja Petra 29.
1219 1-3

HIRDETÉSEK

Minden községben

helyi ügynökök tűzifa, szén, mütrágya stb. eladására keres **Lederer Leo** cég, Sombor.
1111-1-3

HITÉLET

magyar katolikus folyóirat. - Megjelenik havonta kétszer.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Mošoi n — Bačka

Uj konfekciós üzlet megnyitása!

Tisztelettel értesitem a n. é. közönséget, hogy a téli ujdonságok Párisból, Bécsből stb. megérkeztek

Hölgyek részére:

Mindennemű **köpenyek**, legújabb szabásu és dessinek, mindenféle **női kosztümök, szövet és selyemruhák, szoknyák, blúzok, selyem jumperek** stb.

Férfiak részére:

Ulszterek impregnált gabardinokból, **gummi köpenyek, feöltők**, legjobb minőségű **öltönyök, nadrágok** stb.

Fiu- és leánygyermek részére:

Mindennemű **ruhák, kabátok, ulszterek, feöltők** stb.

Mindenki saját érdekében nézze meg az árut és az árakat, amelyek minden konkurenciát kizárnak.

NOVAK DOLOVAC

Kralja Petra 25. **Novi Sad** Kralja Petra 25.
1191-1-3

1926. október 1-től kérje mindenhol és **igya csakis a kitünő**

WEIFERT-féle
„SVETI GYORGYE”
BARNÁ SÖRT

hordókban és palackozva a

GYORGYE WEIFERT R. T. SÖRFŐZ-
DÉJÉBŐL, BEOGRAD.

— Lerakat: —

Bauer i Krstić, Novisad.
1127-1-3

Egy 3 ablakos emeleti uccai elegáns butorozott
különbejáratu szoba

azonnal kiadó.

Miletic (Kenyér) ucca 5.

Levelező,

aki perpekt gyorsiró, alkalmazást talál
Lederer Leo cégnél, Sombor.
1134-1-3

Gelb električar

(villanyszerelő)
Novisad, Jevrejska ul. 11.

Vállalja az összes villamos szakmába vágó munkákat. — Világítási javításokat este 8 óráig végzek.
1240-1-0

1 uj fekete férfi öltöny,

egy feöltő, nagy gallér, téli bunda s különféle férfi ruhák, egy jókarban levő varrógép, ágy, asztal **eladók Mátyás király u. 18. sz.**
1218-1

Vállalok: könyvfektetést, mérlegkészítést, elhanyagolt könyvek rendbehozását, a **könyvtel** gyakorlati **tanítását**, peres ügyekben könyvszakértői munkákat, óráknyelést.
Borbély L. magán és bírósági
könyvszakértő. Póstaftók 75.
1-0

KALAPOKAT

fest, tisztít és alakít a legmodernebb kivitelben. Uj női, férfi és gyermekkalapok készítése. Olcsó árak!
Török Károly, Magyar u. 66-68. sz.

Gelb elektromos vállalat

áthelyezte

irodáját és műhelyét Jevrejska ul. 11. sz. alá.
1241-1-6

Perfekt szerb, magyar, német

levelezőt (nőt) keresek

havi 3-4000 dinár jövedelemmel

Ajánlatokat (rövid, de mindent felölelő „curriculum vitae”-vel) a „Délbácska” kiadóhivatala továbbítja. — Novisadi illetőségűek előnyben.

Két kokskályha

egy középnagy és egy kicsi, azonnali megvételre kerestetik. Cim: **Schmolka hirdetőirodában**, Novisad, Jevrejska ul. 7.

Több évi irodai gyakorlattal bíró
tisztviselő,

ki a könyvelésben, gépirásban, pénztárkezelésben és az összes irodai munkákban tökéletesen jártas, a szerb, magyar és német nyelvet bírja, **állást keres.** Cim a kiadóban.

HIRDETÉSEKET

felvesz a

DELBÁCSKA

kiadóhivatala, Trg Oslobodjenja 3.
Wagner-palota.

Egyedülálló fiatal független uriaszony azonnala kiadná gyönyörtien berendezett, teljesen

különbejáratu szobáját

reggelivel, mosással 600.— D-ért uriembernek, esetleg teljes ellátással is. Cim: Ügynöknél, Jevrejska ul. 4.

Beck János

papirkereskedése és
könyvkötészete
NOVI SAD, Putaki ut 94.

Állandó nagy választék képeslap ujdonságokban.
Nagy raktár divatos, modern levélpapírokban.

Iskolacikkek, író- és rajzszerek, képeslap albumok, emlékkönyvek a legolcsóbb áron.

Géperőre berendezett
modern könyvkötészet